Detta dokument är endast avsett som dokumentationshjälpmedel och institutionerna ansvarar inte för innehållet

►**B**

KOMMISSIONENS BESLUT

av den 2 februari 1993

om djurhälsovillkor och veterinärintyg för återinförsel efter tillfällig export av hästar som registrerats för kapplöpningar, tävlingar och kulturevenemang

(93/195/EEG)

(EGT L 86, 6.4.1993, s. 1)

Ändrat genom:

		Officiella tidningen		
		nr	sida	datum
►**M1**	Kommissionens beslut 93/344/EEG, av den 17 maj 1993	L 138	11	9.6.1993
►**M2**	Kommissionens beslut 93/509/EEG, av den 21 september 1993	L 238	44	23.9.1993
►**M3**	Commission Decision 94/453/EC, of 29 June 1994 (*)	L 187	11	22.7.1994
►**M4**	Kommissionens beslut 94/561/EG, av den 27 juli 1994	L 214	17	19.8.1994
►**M5**	Kommissionens beslut 95/99/EG, av den 27 mars 1995	L 076	16	5.4.1995
►**M6**	Kommissionens beslut 95/322/EG, av den 25 juli 1995	L 190	9	11.8.1995
►**M7**	Kommissionens beslut 95/323/EG, av den 25 juli 1995	L 190	11	11.8.1995
►**M8**	Kommissionens beslut 96/279/EG, av den 26 februari 1996	L 107	1	30.4.1996
►**M9**	Kommissionens beslut 97/160/EG, av den 14 februari 1997	L 062	39	4.3.1997
►**M10**	Kommissionens beslut 97/684/EG, av den 10 oktober 1997	L 287	49	21.10.1997
►**M11**	Kommissionens beslut 98/360/EG, av den 18 maj 1998	L 163	44	6.6.1998
►**M12**	Kommissionens beslut 98/567/EG, av den 6 oktober 1998	L 276	11	13.10.1998
►**M13**	Kommissionens beslut 98/594/EG, av den 6 oktober 1998	L 286	53	23.10.1998
►**M14**	Kommissionens beslut 1999/228/EG, av den 5 mars 1999	L 083	77	27.3.1999
►**M15**	Kommissionens beslut 1999/558/EG, av den 26 juli 1999	L 211	53	11.8.1999
►**M16**	Kommissionens beslut 2000/209/EG, av den 24 februari 2000	L 064	22	11.3.2000
►**M17**	Kommissionens beslut 2000/754/EG, av den 24 november 2000	L 303	34	2.12.2000
►**M18**	Kommissionens beslut 2001/117/EG, av den 26 januari 2001	L 043	38	14.2.2001
►**M19**	Kommissionens beslut 2001/144/EG, av den 12 februari 2001	L 053	23	23.2.2001
►**M20**	Kommissionens beslut 2001/610/EG, av den 18 juli 2001	L 214	45	8.8.2001
►**M21**	Kommissionens beslut 2001/611/EG, av den 20 juli 2001	L 214	49	8.8.2001
►**M22**	Kommissionens beslut 2004/211/EG, av den 6 januari 2004	L 073	1	11.3.2004
►**M23**	Kommissionens beslut 2005/605/EG, av den 4 augusti 2005	L 206	16	9.8.2005
►**M24**	Kommissionens beslut 2005/771/EG, av den 3 november 2005	L 291	38	5.11.2005
►**M25**	Kommissionens beslut 2005/943/EG, av den 21 december 2005	L 342	94	24.12.2005
►**M26**	Kommissionens beslut 2006/542/EG, av den 2 augusti 2006	L 214	59	4.8.2006

Ändrat genom:

►**A1**	Anslutningsakten för Österrike, Finland och Sverige	C 241	21	29.8.1994
	(anpassad genom rådets beslut 95/1/EG, Euratom, EKSG)	L 001	1	1.1.1995

(*) Denna rättsakt finns inte publicerad på svenska.

►**A2**	Akt om villkoren för Republiken Tjeckiens, Republiken Estlands, Republiken Cyperns, Republiken Lettlands, Republiken Litauens, Republiken Ungerns, Republiken Maltas, Republiken Polens, Republiken Sloveniens och Republiken Slovakiens anslutning till de fördrag som ligger till grund för Europeiska Unionen och om anpassning av fördragen	L 236	33	23.9.2003

▼B

KOMMISSIONENS BESLUT

av den 2 februari 1993

om djurhälsovillkor och veterinärintyg för återinförsel efter tillfällig export av hästar som registrerats för kapplöpningar, tävlingar och kulturevenemang

(93/195/EEG)

EUROPEISKA GEMENSKAPERNAS KOMMISSION HAR FATTAT DETTA BESLUT

med beaktande av Fördraget om upprättandet av Europeiska ekonomiska gemenskapen,

med beaktande av rådets direktiv 90/426/EEG av den 26 juni 1990 om djurhälsovillkor vid förflyttning av hästdjur och import av sådana från tredje land ([1]), senast ändrat genom direktiv 92/36/EEG ([2]), särskilt artikel 19 ii i detta, och

med beaktande av följande:

Genom rådets beslut 79/542/EEG ([3]), senast ändrat genom kommissionens beslut 93/100/EEG ([4]), upprättades en förteckning över de tredje länder från vilka medlemsstaterna tillåter import av hästdjur.

Det är också nödvändigt att ta hänsyn till att vissa tredje länder i den ovan nämnda förteckningen delats in i regioner, enligt kommissionens beslut 92/160/EEG ([5]), senast ändrat genom beslut 92/161/EEG ([6]).

De nationella veterinärmyndigheterna har åtagit sig att underrätta kommissionen och medlemsstaterna genom telegram, telex eller telefax inom 24 timmar efter bekräftelse om förekomsten av någon av de infektiösa eller smittosamma sjukdomar hos hästdjur som finns upptagna i förteckning A och B från Internationella byrån för bekämpande av smittosamma husdjurssjukdomar, eller om införandet av vaccination mot någon av dessa sjukdomar, eller att inom skälig tid meddela ändringar av nationella regler för import av hästdjur.

Olika typer av hästar har olika egenskaper och importen av dem tillåts för olika ändamål. Följaktligen måste särskilda hälsokrav fastställas för återinförsel av hästar som registrerats för kapplöpning, tävlingar och kulturevenemang sedan de tillfälligtvis exporterats.

Eftersom förhållandena från hälsosynpunkt är likartade på kapplöpningsbanor och på anläggningar där tävlingar och kulturevenemang äger rum, och eftersom de medverkande hästarna hålls isolerade från hästdjur med sämre hälsostatus, förefaller det lämpligt att införa ett enda hälsointyg för återinförsel av hästar som registrerats för kapplöpningar, tävlingar och kulturevenemang efter tillfällig export till tredje länder.

De åtgärder som föreskrivs i detta beslut är förenliga med yttrandet från Ständiga veterinärkommittén.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

Utan att tillämpningen av beslut 92/160/EEG påverkas skall medlemsstaterna tillåta återinförsel av hästar som registrerats för kapplöpningar, tävlingar och kulturevenemang efter tillfällig export av sådana hästar

— som återvänder från något av de tredje länder som finns med i del I eller II i den särskilda kolumnen för hästdjur i bilagan till beslut 79/542/EEG och till vilket de tillfälligt exporterats antingen direkt eller efter transitering genom andra länder i samma grupp enligt bilaga 1 till detta beslut,

([1]) EGT nr L 224, 18.8.1990, s. 42.
([2]) EGT nr L 157, 10.6.1992, s. 28.
([3]) EGT nr L 146, 14.6.1979, s. 15.
([4]) EGT nr L 40, 17.2.1993, s. 23.
([5]) EGT nr L 71, 18.3.1992, s. 27.
([6]) EGT nr L 71, 18.3.1992, s. 29.

▼B

— som uppfyller de krav som föreskrivs i den mall till ett hälsointyg som finns i bilaga 2 till detta beslut,

▼M23

— som har deltagit i särskilda kapplöpningar, tävlingar eller kulturevenemang i Kanada eller Förenta staterna och uppfyller kraven i ett hälsointyg som utformats enligt förlagan i bilaga III till detta beslut,

▼M10

— som har deltagit i världsmästerskapen i hästkapplöpning i Dubai och uppfyller de krav som föreskrivs i den mall till hälsointyg som finns i bilaga IV till detta beslut,

▼M12

— som har deltagit i Melbourne Cup och uppfyller kraven i ett hälsointyg som utformats enligt förlagan i bilaga V till detta beslut,

▼M17

— som har deltagit i Japan Cup och Hongkong International Races och uppfyller de krav som föreskrivs i den mall till hälsointyg som finns i bilaga VI till detta beslut,

▼M25

— som har deltagit i Endurance World Cup, oberoende av i vilket av de länder som godkänts i enlighet med direktiv 90/426/EEG som tävlingen äger rum och som uppfyller kraven om hälsointyg i enlighet med mallen i bilaga VII till detta beslut,

▼M20

— som har deltagit i internationella grupplöpningar i Australien, Amerikas förenta stater, Hongkong, Japan, Singapore eller Förenade Arabemiraten och som uppfyller de krav som anges i hälsointygen i enlighet med den modell som ingår i bilaga VIII till detta beslut,

▼M24

— som har deltagit i Olympiska spelen, i uttagningar till dessa eller i Paralympiska spelen och uppfyller kraven i ett hälsointyg som utformats enligt förlagan i bilaga IX till detta beslut.

▼B

Artikel 2

Detta beslut riktar sig till medlemsstaterna.

▼B

BILAGA 1

▼A1

Grupp A

▼M8

Schweiz, Grönland och Island.

▼B

Grupp B

▼A2

Australien (AU), Bulgarien (BG), Vitryssland (BY), Kroatien (HR), f.d. jugoslaviska republiken Makedonien (807), Nya Zeeland (NZ), Rumänien (RO), Ryssland (1) (RU), Ukraina (UA), Förbundsrepubliken Jugoslavien (YU).

▼B

Grupp C

▼M16

Kanada (CA), Hongkong (HK), Japan (JP), Republiken Korea (KR), Macao (MO), Malaysia (halvön) (MY), Singapore (SG), Thailand (TH) och Förenta staterna (US).

▼B

Grupp D

▼M22

Argentina (AR), Barbados (BB), Bermuda (BM), Bolivia (BO), Brasilien (1) (BR), Chile (CL), Costa Rica (1)(CR), Jamaica (JM), Kuba (CU), Mexiko (1) (MX), Peru (1) (PE), Paraguay (PY), Uruguay (UY).

▼B

Grupp E

▼A2

Förenade Arabemiraten (AE), Bahrain (BH), Algeriet (DZ), Egypten (1) (EG), Israel (IL), Jordanien (JO), Kuwait (KW), Libanon (LB), Libyen (LY), Marocko (MA), Mauritius (MU), Oman (OM), Qatar (QA), Saudiarabien (1) (SA), Syrien (SY), Tunisien (TN), Turkiet (1) (TR).

(1) Del av landet enligt artikel 13.2 i rådets direktiv 90/426/EEG såsom anges i kommissionens beslut 92/160/EEG i dess senaste lydelse.

▼B

BILAGA 2

HÄLSOINTYG

för återinförsel av hästar som registrerats för kapplöpningar, tävlingar och kulturevenemang inom gemenskapens område efter tillfällig export under högst 30 dagar till

▶(1) *Grupp A* ◀

▶(2) **Schweiz, Grönland och Island.** ◀

Grupp B

▶(4) **Australien, Bulgarien, Förbundsrepubliken Jugoslavien, Kroatien, f.d. jugoslaviska republiken Makedonien, Nya Zeeland, Rumänien, Ryssland (1), Ukraina, Vitryssland.** ◀

Grupp C

▶(3) **Kanada, Hongkong, Japan, Republiken Korea, Macao, Malaysia (halvön), Singapore, Thailand, Förenta staterna.** ◀

Grupp D

▶(6) **Argentina, Barbados, Bermuda, Bolivia, Brasilien (1), Chile, Costa Rica (1), Jamaica, Kuba, Mexiko (1), Peru (1), Paraguay, Uruguay.** ◀

Grupp E

▶(5) **Algeriet, Bahrain, Egypten (1), Förenade Arabemiraten, Israel, Jordanien, Kuwait, Libanon, Libyen, Marocko, Mauritius, Oman, Qatar, Saudiarabien (1), Syrien, Tunisien, Turkiet (1).** ◀

Intygets nummer: .....

Avsändande tredje land (1): .....

Behörig myndighet: .....

I. Identifiering av hästen

a) Identitetshandlingens (passets) nummer: .....

b) Godkänd av: .....
(namn på behörig myndighet)

II. Hästens ursprung och destination

Hästen skall sändas från: .....
(avsändningsort)

till: .....
(medlemsstat och destination)

– av egen kraft (2),
eller

– med järnvägsvagn/lastbil/flyg/fartyg (2) .....
(ange transportmedel och registreringsnummer, flightnummer eller registrerat namn (2))

Avsändarens namn och adress: .....
.....
.....

Mottagarens namn och adress: .....
.....
.....

III. Hälsouppgifter

Undertecknad intygar att den häst som beskrivits ovan uppfyller följande krav:

a) Den kommer från ett land där det är anmälningspliktigt för följande sjukdomar: afrikansk hästpest, beskällarsjuka (dourine), rots, hästencefalomyelit (alla sorter inklusive VEE), infektiös anemi, vesikulär stomatit, rabies, mjältbrand.

▶(1) A1
▶(2) M8
▶(3) M16
▶(4)(5) A2
▶(6) M22

▼B

b) Den har undersökts i dag och visar inte några kliniska tecken på sjukdom (3).

c) Den är inte avsedd för slakt inom ramen för något nationellt program i syfte att utrota smittosamma eller infektiösa sjukdomar.

d) Den har inte varit utanför gemenskapen under en längre sammanhängande tid än 30 dagar och importerades till det avsändande landet (1) den ..... (4) antingen från en medlemsstat i gemenskapen eller från ett land som är upptaget i samma grupp (se ovan), och sedan den lämnade gemenskapen har den inte varit i något annat land än i sådana som är upptagna i samma grupp; den har vistats på anläggningar som stått under övervakning av veterinär och hållits i avskilda stall utan att komma i kontakt med hästdjur med sämre hälsostatus annat än under kapplöpningar, tävlingar eller kulturevenemang.

e) Den kommer från ett tredje lands territorium eller, om landet är officiellt indelat i regioner i enlighet med gemenskapslagstiftningen, från en del av ett tredje lands territorium där

i) venezuelansk hästencefalomyelit inte har förekommit under de senaste två åren,

ii) beskällarsjuka (dourine) inte har förekommit under de senaste sex månaderna,

iii) rots inte har förekommit under de senaste sex månaderna.

f) Den kommer inte från ett tredje lands territorium eller, om landet är officiellt indelat i regioner i enlighet med gemenskapslagstiftningen, från en del av detta som anses vara infekterat med afrikansk hästpest.

g) Den kommer inte från en anläggning som omfattas av förbud som utfärdats av djurhälsoskäl och har inte heller haft kontakt med hästdjur från en anläggning som belagts med förbud av djurhälsoskäl

i) i fråga om hästencefalomyelit under sex månader räknat från den dag då de hästdjur som led av sjukdomen slaktades,

ii) i fråga om infektiös anemi till dess att, efter det att de infekterade djuren slaktats, de återstående djuren har uppvisat negativ reaktion på två Coggins-test som utförts med tre månaders mellanrum,

iii) i fråga om vesikulär stomatit under sex månader,

iv) i fråga om virusarterit under sex månader,

v) i fråga om rabies under en månad räknat från det senast konstaterade fallet,

vi) i fråga om mjältbrand under 15 dagar räknat från det senaste konstaterade fallet.

Om alla djur av de slag som är mottagliga för sjukdomen på anläggningen har slaktats eller avlivats och lokalerna har desinficerats skall förbudstiden vara 30 dagar med början den dag då djuren bortfördes och lokalerna desinficerades, med undantag av mjältbrand, då förbudstiden omfattar 15 dagar.

h) Den har inte, så vitt jag vet, varit i kontakt med hästdjur som lider av en infektiös eller smittosam sjukdom under de 15 dagarna närmast före upprättandet av denna deklaration.

IV. Hästen kommer att sändas i ett fordon som rengjorts och desinficerats i förväg med ett desinfektionsmedel som är officiellt godkänt i det avsändande landet och fordonet är utformat på ett sådant sätt att spillning, strö eller foder inte kan spridas ut under transporten.

Följande deklaration, undertecknad av ägaren eller av dennes ombud (2), är en del av intyget.

V. Intyget är giltigt under 10 dagar. Om transporten sker med fartyg förlängs giltighetstiden med transporttidens längd.

Datum	Ort	Stämpel(*) och underskrift av officiell veterinär

.....

(namnförtydligande, behörighet och titel)

(*) Stämpelns färg måste vara en annan än tryckfärgen.

▼B

DEKLARATION

Undertecknad ..... (texta namnet)

[ägare, eller dennes ombud (2), till den häst som beskrivs ovan]

förklarar följande:

1. Hästen kommer att sändas direkt från avsändningsanläggningen till mottagningsanläggningen utan att komma i kontakt med andra hästdjur med en annan hälsostatus.

2. Villkoren i kapitel III punkt d är uppfyllda.

3. Hästen exporterades från gemenskapen den ..... (4).

....

(ort och datum) (underskrift)

▼M23

BILAGA III

HÄLSOINTYG

för återinförsel av hästar som registrerats för deltagande i kapplöpningar, tävlingar eller kulturevenemang i Kanada eller Förenta staterna efter tillfällig export under en period som understiger 90 dagar

Intygets nummer: .....

Evenemang: Uppvisningar under 2005 i Förenta staterna av Spanska ridskolan i Wien till minne av 60-årsdagen av general George Pattons undsättning av de österrikiska lipizzanerhästarna

Exporterande tredje land:.....
(land)

Ansvarigt ministerium:.....
(ministerium)

I *Identifiering av hästen*

a) Identifikationshandlingens nummer:.....

b) Godkänd av: .....
(namn på behörig myndighet)

II *Hästens ursprung*

Hästen skall sändas från:.....
(avsändningsort)

till:.....
(destinationsort)

med flyg:.....
(flightnummer)

Avsändarens namn och adress:.....

Mottagarens namn och adress:.....

III *Hälsouppgifter*

Undertecknad intygar att den häst som beskrivits ovan uppfyller följande krav:

a) Den kommer från ett land där följande sjukdomar omfattas av anmälningsplikt: afrikansk hästpest, beskällarsjuka (dourine), rots, hästencefalomyelit (alla sorter inklusive VEE), infektiös anemi, vesikulär stomatit, rabies, mjältbrand.

b) Den har undersökts i dag och visar inte några kliniska tecken på sjukdom ([1]);

c) Den är inte avsedd för slakt inom ramen för något nationellt program för utrotning av smittsamma sjukdomar.

d) Sedan den fördes in i avsändarlandet har den vistats på anläggningar som stått under veterinär övervakning och hållits i avskilda stallar utan att komma i kontakt med hästdjur med lägre hälsostatus.

▼M23

e) Den kommer från ett tredjeland eller, om landet officiellt är indelat i regioner i enlighet med gemenskapslagstiftningen, från en del av detta tredjeland där

i) venezuelansk hästencefalomyelit inte har förekommit under de senaste två åren,

ii) beskällarsjuka (dourine) inte har förekommit under de senaste sex månaderna,

iii) rots inte har förekommit under de senaste sex månaderna.

f) Den kommer inte från ett tredjeland eller, om landet är officiellt indelat i regioner i enlighet med gemenskapslagstiftningen, från en del av detta tredjeland där afrikansk hästpest anses förekomma.

g) Den kommer inte från en anläggning som omfattas av förbud som utfärdats av djurhälsoskäl och har inte kommit i kontakt med hästdjur från en anläggning som omfattas av förbud som utfärdats av djurhälsoskäl, i vilket följande villkor anges:

i) Om inte alla djur av arter som är mottagliga för en eller flera av nedanstående sjukdomar flyttades från anläggningen skall förbudet,

— när det gäller hästencefalomyelit, ha gällt under sex månader räknat från och med den dag då de hästdjur som led av sjukdomen slaktades eller flyttades från anläggningen,

— när det gäller infektiös anemi, ha gällt under den period som krävs för att utföra två Coggins-test med negativt resultat, med tre månaders mellanrum mellan det första och det andra prov som togs på de djur som återstod efter det att de infekterade djuren slaktats,

— när det gäller rabies, ha gällt under en månad räknat från det senast konstaterade fallet,

— när det gäller mjältbrand, ha gällt under 15 dagar räknat från det senast konstaterade fallet.

ii) Om alla djur av sådana arter som är mottagliga för sjukdomen har slaktats eller flyttats från anläggningen skall förbudet gälla i 30 dagar räknat från och med den dag då anläggningen rengjordes och desinficerades efter det att djuren destruerats eller flyttats, utom när det gäller mjältbrand då förbudet skall gälla i 15 dagar.

h) Den kommer från en anläggning som

i) antingen inte omfattas av ett förbud på grund av vesikulär stomatit och den har inte kommit i kontakt med hästdjur från en anläggning som omfattats av ett sådant förbud under de senaste sex månaderna ([2]),

eller

ii) varit fri från vesikulär stomatit under de 30 dagar som närmast föregick avsändningen och där hästen varit skyddad från vektorinsekter under dessa 30 dagar före avsändningen samt genomgått ett av följande hälsotest med ett blodprov taget tidigast 21 dagar efter det att den period då den varit skyddad från vektorinsekter inleddes:

— ett virusneutralisationstest med negativt resultat vid en serumspädning på 1 till 12 ([2]),

eller

— ett serologiskt test som genomförts med negativt resultat i enlighet med kapitel 2.1.2 i *Manual for Diagnostic Tests and Vaccines for Terrestrial Animals* från OIE (Världsorganisationen för djurens hälsa). ([2]);

i) Den har inte, så vitt jag vet, varit i kontakt med hästdjur som lider av en smittsam sjukdom under de senaste 15 dagarna.

▼**M23**

IV *Uppgifter om vistelse och karantän:*

a) Hästen fördes in i avsändarlandet den ..... (datum).

b) Hästen anlände till avsändarlandet antingen från en medlemsstat i Europeiska gemenskapen ([2]) eller från ..... ([2]) *(namnet på det land från vilket hästen anlände till exportlandet),* vilket är ett av de länder i Nordamerika som anges under grupp C i bilaga I till beslut 2004/211/EG.

c) Hästen fördes in i avsändarlandet under minst lika stränga djurhälsovillkor som dem som fastställs i detta intyg.

d) I den mån det är möjligt att konstatera, och i enlighet med den bifogade försäkran (som utgör en del av intyget) som ställts ut av hästägaren4 ([2]) eller av hästägarens ombud ([2]) har hästen inte vistats utanför Europeiska gemenskapen under en sammanhängande period på 90 dagar eller mer, inräknat den dag till vilken hästens återkomst i enlighet med detta intyg fastställts, och den har inte vistats utanför något av de länder som avses ovan.

V Hästen kommer att sändas i ett fordon som rengjorts och desinficerats i förväg med ett desinfektionsmedel som är officiellt godkänt i avsändarlandet, och fordonet kommer att vara utformat på ett sådant sätt att varken spillning, strö eller foder kan falla ut under transporten.

VI *Intyget är giltigt under 10 dagar.*

Datum	Ort	Stämpel och underskrift av officiell veterinär (*)

.....

Namn med tryckbokstäver och befattning

(*) Stämpeln och namnteckningen skall ha en annan färg än den tryckta texten.

▼**M23**

FÖRSÄKRAN

Undertecknad .....
(ägare ([2]), eller dennes ombud ([2]), till den häst som beskrivs ovan (tryckbokstäver))

intygar följande:

— Hästen kommer att sändas direkt från avsändningsanläggningen till mottagningsanläggningen utan att komma i kontakt med andra hästdjur med annan hälsostatus.

— Hästen kommer endast att flyttas mellan sådana anläggningar som står under tillsyn av de behöriga centrala myndigheterna i avsändarlandet.

— Hästen exporterades från en medlemsstat i Europeiska unionen den ..... (datum).

....
(Ort och datum) (Underskrift)

([1]) Detta intyg måste utfärdas den dag då djuret lastas för transport till EU eller sista arbetsdagen före lastningen.
([2]) Stryk det som inte gäller.

▼M10

BILAGA IV

HÄLSOINTYG

för återinförsel av hästar som registrerats för deltagande i världsmästerskapen i hästkapplöpning i Dubai efter tillfällig export under en period som understiger nittio dagar

Intygets nummer: .....

Avsändande tredje land: FÖRENADE ARABEMIRATEN

Ansvarigt departement: JORDBRUKSDEPARTEMENTET

I. **Identifiering av hästen**

a) Identifikationshandlingens nummer: .....

b) Godkänd av: .....
(namn på behörig myndighet)

II. **Hästens ursprung**

Hästen skall sändas från: .....
(avsändningsort)

till: .....
(destinationsort)

med flyg: .....
(ange flightnummer)

Avsändarens namn och adress: .....

.....

Mottagarens namn och adress: .....

.....

III. **Hälsouppgifter**

Jag intygar att den häst som avses ovan uppfyller de krav som föreskrivs i punkt III a, b, c, e, f, g och h i bilaga II till beslut 93/195/EEG, att den har vistats på godkända anläggningar skyddade mot smittspridande insekter, under officiell övervakning av veterinär sedan den kom till Förenade Arabemiraten den ..... (mindre än nittio dagar) och att den under denna tid har hållits i avskilda stall utan att komma i kontakt med hästdjur med sämre hälsostatus annat än under tävlingarna.

IV. Hästen kommer att sändas i ett fordon som rengjorts och desinficerats i förväg med ett desinfektionsmedel som är officiellt godkänt i Förenade Arabemiraten.

▼M10

V. Detta intyg är giltigt under 10 dagar.

Datum	Ort	Stämpel och underskrift av officiell veterinär (1)
Namn med versaler och behörighet:		
(1) Färgen på stämpeln och underskriften får inte vara samma som tryckets färg.		

▼M12

BILAGA V

HÄLSOINTYG

för återinförsel av registrerade hästar som deltagit i Melburne Cup efter tillfällig export under mindre än 90 dagar

Intyg nr: .....

Exporterande tredje land: AUSTRALIEN

Ansvarigt ministerium: Jordbruksministeriet — AQIS

I. **Identifiering av hästen**

a) Indentifikationshandlingens nummer: .....

b) Utfärdad av: .....
(den behöriga myndighetens namn)

II. **Hästens ursprung**

Hästen skall sändas från: .....
(avsändningsort)

till: .....
(bestämmelseort)

med flyg: .....
(flightnummer)

Avsändarens namn och adress: .....

.....

Mottagarens namn och adress: .....

.....

III. **Hälsoinformation**

Jag intygar härmed att den häst som avses i detta intyg uppfyller kraven i punkt III a, b, c, e, f, g och h i bilaga II till beslut 93/195/EEG och att den har vistats på officiellt godkända anläggningar som stått under uppsikt av officiell veterinär från det att den kommit in på australiskt territorium den ..... (mindre än 90 dagar) samt att den under denna tid har hållits i avskilda stall och inte kommit i kontakt med hästdjur med sämre hälsostatus annat än under själva tävlingarna.

IV. Hästen kommer att transporteras i ett fordon som rengjorts och desinfekterats i förväg med ett desinfektionsmedel som är officiellt godkänt i Australien.

V. Detta intyg är giltigt i tio dagar.

Datum	Ort	Den officielle veterinärens stämpel och underskrift (1)

Namn och yrkestitel med stora bokstäver

(1) Stämpeln och underskriften skall vara i en annan färg än den tryckta texten.

▼M17

BILAGA VI

HÄLSOINTYG

för återinförsel av hästar som registrerats för deltagande i Japan Cup och Hongkong International Races efter tillfällig export under en period som understiger 90 dagar

Intygets nummer: .....

Avsändande tredje land: JAPAN (1), HONGKONG (1)

Ansvarigt departement: JORDBRUKSDEPARTEMENTET

I. **Identifiering av hästen**

a) Identifikationshandlingens nummer: .....

b) Godkänd av: .....
(namn på behörig myndighet)

II. **Hästens ursprung**

Hästen skall sändas från: .....
(avsändningsort)

till: .....
(destinationsort)

med flyg: .....
(ange flight-nummer)

Avsändarens namn och adress: .....

Mottagarens namn och adress: .....

III. **Hälsouppgifter**

Jag intygar att den häst som avses ovan uppfyller de krav som föreskrivs i punkt III a), b), c), e), f), g) och h) i bilaga II till beslut 93/195/EEG, att den under officiell övervakning av veterinär har vistats på godkända anläggningar skyddade mot smittspridande insekter sedan den kom till japanskt territorium (1) eller till Hongkong (1) den . . . . . (mindre än 90 dagar) och att den under denna tid har hållits i avskilda stall utan att komma i kontakt med hästdjur med sämre hälsostatus annat än under tävlingarna.

IV. Hästen kommer att transporteras i ett fordon som rengjorts och desinficerats i förväg med ett desinfektionsmedel som är officiellt godkänt i Japan (1) eller Hongkong (1).

V. Detta intyg är giltigt under tio dagar.

Datum	Ort	Stämpel och underskrift av officiell veterinär (*)

Namn med versaler och befattning

(*) Stämpeln och underskriften måste vara i en annan färg än tryckfärgen.

(1) Stryk det som inte gäller.

▼M25

BILAGA VII

►(1) HÄLSOINTYG

för återinförsel av registrerade hästar som deltagit i *Endurance World Cup* eller *Asian Games* efter tillfällig export under mindre än 60 dagar ◄

Intygets nummer: .....

Exporterande tredjeland: .....

Ministerium: .....

I **Identifikationsuppgifter gällande hästen**

a) Identifikationshandlingens nummer: .....

b) Godkänd av: .....
(namn på behörig myndighet)

II **Hästens ursprung**

Hästen skall sändas från: .....
(avsändningsort)

till: .....
(bestämmelseort)

med flyg: .....
(flightnummer)

Avsändarens namn och adress: .....

Mottagarens namn och adress: .....

III **Hälsouppgifter**

Undertecknad intygar härmed att den häst som avses i detta intyg uppfyller kraven i punkt III a, b, c, e, f, g och h i bilaga II till beslut 93/195/EEG och att den har befunnit sig på officiellt godkända anläggningar som stått under uppsikt av en officiell veterinär från det att den kommit in på ..... (det exporterande landet) territorium den ..... (mindre än 60 dagar) samt att den under denna tid har hållits i avskilda stall och inte kommit i kontakt med hästdjur med lägre hälsostatus annat än under själva tävlingarna.

IV Hästen kommer att transporteras i ett fordon som rengjorts och desinfekterats i förväg med ett desinfektionsmedel som är officiellt godkänt i ..... (exporterande land).

V Detta intyg gäller i 10 dagar.

Datum	Ort	Stämpel och underskrift av utfärdande veterinär (1)

Namn med tryckbokstäver och befattning

(1) Stämpeln och underskriften skall vara av en annan färg än den förtryckta texten.

► (1) M26

▼M20

BILAGA VIII

HÄLSOINTYG

för återinförsel av registrerade hästar som har deltagit i internationella grupplöpningar i Australien, Kanda, Amerikas förenta stater, Hongkong, Japan, Singapore eller Förenade Arabemiraten efter tillfällig export som understiger 90 dagar

Hälsointyg nr:.....

Avsändande tredje land: AUSTRALIEN (1), KANADA (1), AMERIKAS FÖRENTA STATER (1), HONGKONG (1), JAPAN (1), SINGAPORE (1), FÖRENADE ARABEMIRATEN (1)

Ansvarigt departement: JORDBRUKSDEPARTEMENTET

I. **Identifiering av hästen**

a) Identifikationshandlingens (passets) nummer:.....

b) Godkänt av: .....
(behörig myndighet)

II. **Hästens ursprung**

Hästen skall sändas från: .....
(avsändningsort)

till: .....
(destinationsort)

med flyg: .....
(flightnummer)

Avsändarens namn och adress: .....

Mottagarens namn adress: .....

III. **Hälsouppgifter**

Undertecknad intygar att den häst som beskrivits ovan uppfyller följande krav:

a) Den kommer från ett land där följande sjukdomar omfattas av anmälningsplikt: afrikansk hästpest, beskällarsjuka (dourine), rots, hästencefalomyelit (alla sorter inklusive VEE), infektiös anemi, vesikulär stomatit, rabies, mjältbrand.

b) Den har undersökts i dag och uppvisar inga kliniska sjukdomssymptom (2).

c) Den är inte avsedd för slakt inom ramen för något nationellt program i syfte att utrota smittsamma eller infektiösa sjukdomar.

d) Sedan den fördes in i avsändarlandet har den vistats på anläggningar som stått under veterinär övervakning och hållits i avskilda stallar utan att komma i kontakt med hästdjur med sämre hälsostatus annat än under kapplöpning.

e) Den kommer från ett tredje land, eller om landet är officiellt indelat i regioner i enlighet med gemenskapslagstiftningen, från den del av detta tredje land där

i) venezuelansk hästencefalomyelit inte har förekommit under de senaste två åren,

ii) beskällarsjuka (dourine) inte har förekommit under de senaste sex månaderna,

iii) rots inte har förekommit under de senaste sex månaderna.

▼M20

f) Den kommer inte från ett tredje land eller, om landet är officiellt indelat i regioner i enlighet med gemenskapslagstiftningen, från en del av detta där afrikansk hästpest anses förekomma.

g) Den kommer inte från en anläggning som omfattas av förbud som utfärdats av djurhälsoskäl och har inte varit i kontakt med hästdjur från en anläggning som belagts med ett förbud av djurhälsoskäl, i vilket följande villkor anges:

i) Om inte alla djur av arter som är mottaliga för en eller flera av nedanstående sjudkomar och som vistades på anläggningen flyttades skall förbudet,

— när det gäller hästencefalomyelit, ha gällt under sex månader räknat från den dag då de hästdjur som led av sjukdomen slaktades,

— när det gäller infektiös anemi, ha gällt under den period som krävs för att utföra två Coggins-tes med negativt resultat, med tre månaders mellanrum mellan det första och det andra prov som togs på de djur som återstod efter det att de infekterade djuren slaktats,

— när det gäller vesikulär stomatit, ha gällt under sex månader,

— när det gäller virusarterit, ha gällt under sex månader,

— när det gäller rabies, ha gällt under en månad räknat från det senast konstaterade fallet,

— när det gäller mjältbrand, ha gällt under 15 dagar räknat från det senast konstaterade fallet.

ii) Om alla djur av sådana arter som är mottagliga för sjukdomen och som befinner sig på anläggningen har slaktats eller avlivats och lokalerna desinficerats skall förbudet gälla i 30 dagar från och med den dag då djuren destruerades eller avlägsnades och lokalerna desinficerades, utom när det gäller mjältbrand, då förbudet skall gälla i 15 dagar.

h) Den har inte, så vitt jag vet, varit i kontakt med hästdjur som lider av en infektiös eller smittosam sjukdom under de 15 dagar som närmast förgick upprättandet av denna deklaration.

IV. **Uppgifter rörande vistelse och karantän**

a) Hästen fördes in i avsändarlandet den ..... (datum).

b) Hästen anlände till avsändarlandet antingen från en medlemsstat i Europeiska gemenskapen [1] eller från ..... [1] (namnet på det land från vilket hästen anlände till exportlandet), vilket är ett av de länder som anges ovan.

c) Hästen fördes in i avsändarlandet under minst lika stränga djurhälsovillkor som de som fastställs i detta intyg.

d) I den mån det är möjligt att konstatera, och på grundval av den av hästägaren [1] eller av hästägarens ombud [1] bifogade deklaration som utgör en del av intyget, har hästen inte vistats utanför Europeiska gemenskapen under mer än 90 dagar i följd, inräknat den dag till vilken hästens återkomst i enlighet med detta intyg fastställts, och den har inte vistats utanför något av de länder som anges ovan.

V. Hästen kommer att sändas i ett fordon som rengjorts och desinficerats i förväg med ett desinfektionsmedel som är officiellt godkänt i avsändarlandet och fordonet kommer att vara utformat på ett sådant sätt att varken spillning, strö eller foder kan spridas ut under transporten.

VI. Intyget är giltigt i tio dagar.

Datum	Plats	Stämpel och underskrift av officiell veterinär [3]

Namnförtydligande (tryckbokstäver), behörighet och titel.

▼**M20**

FÖRSÄKRAN

Undertecknad.....
(ägare (1), eller dennes ombud (1) till den häst som beskrivs ovan (tryckbokstäver)

intygar följande:

— Hästen kommer att sändas direkt från avsändningsanläggningen till mottagningsanläggningen utan att komma i kontakt med andra hästdjur med annan hälsostatus.

— Hästen kommer endast att flyttas mellan sådana anläggningar som är godkända för hästar som deltar i grupplöpningar i Australien, Kanada, Amerikas förenta stater, Hongkong, Japan, Singapore eller Förenade Arabemiraten.

— Hästen avändes från en medlemsstat i Europeiska unionen den ..... (datum).

..... , ...
(ort och datum) (underskrift)

(1) Stryk det ej tillämpliga.
(2) Detta intyg måste ha utfärdats samma dag som djuren lastats för export till den medlemsstat till vilken de är destinerade eller sista vardagen före inlastningen.
(3) Stämpeln och namnteckningen skall ha en annan färg än den tryckta texten på blanketten.

▼M24

BILAGA IX

HÄLSOINTYG

för återinförsel efter tillfällig export under högst 90 dagar av hästar som registrerats för deltagande i Olympiska spelen, i uttagningar till dessa eller i Paralympiska spelen

Intygets nummer: .....

Evenemang:

OS-uttagning i ..... (1)

Olympiska spelen i ..... (1)

Paralympiska spelen i ..... (1)

Exporterande tredjeland: .....
(land)

Ansvarigt ministerium: .....
(ministerium)

I **Identifiering av hästen**

a) Identifikationshandlingens nummer: .....

b) Godkänd av: .....
(behörig myndighet)

II **Hästens ursprung**

Hästen skall sändas från: .....
(avsändningsort)

till: .....
(bestämmelseort)

med flyg (1): .....
(avgångsnummer)

med vägtransport (1): .....
(registreringsnummer)

Leverantörens namn och adress: .....

Mottagarens namn och adress: .....

III **Hälsouppgifter**

Undertecknad intygar att den häst som beskrivits ovan uppfyller följande krav:

a) Den kommer från ett land där följande sjukdomar omfattas av anmälningsplikt: afrikansk hästpest, beskällarsjuka (dourine), rots, hästencefalomyelit (alla sorter inklusive venezuelansk hästencefalomyelit), infektiös anemi, vesikulär stomatit, rabies, mjältbrand.

b) Den har undersökts i dag och visar inte några kliniska tecken på sjukdom (2).

c) Den är inte avsedd för slakt inom ramen för något nationellt program i syfte att utrota smittsamma eller infektiösa sjukdomar.

d) Sedan den fördes in i avsändarlandet har den vistats på anläggningar som stått under veterinär övervakning och hållits i avskilda stallar utan att komma i kontakt med hästdjur med lägre hälsostatus, förutom under tävlingar.

▼M24

e) Den kommer från ett tredjeland eller, om landet officiellt är indelat i regioner i enlighet med gemenskapslagstiftningen, från en del av detta tredjeland där

i) venezuelansk hästencefalomyelit inte har förekommit under de senaste två åren,

ii) beskällarsjuka (dourine) inte har förekommit under de senaste sex månaderna,

iii) rots inte har förekommit under de senaste sex månaderna.

f) Den kommer inte från ett tredjeland eller från en del av ett tredjeland där det i enlighet med gemenskapslagstiftningen anses förekomma afrikansk hästpest.

g) Den kommer inte från en anläggning som omfattas eller har omfattats av förbud som utfärdats av djurhälsoskäl och har inte varit i kontakt med hästdjur från en anläggning som belagts med ett förbud av djurhälsoskäl, i vilket följande villkor anges:

i) Om inte alla djur av arter som är mottagliga för en eller flera av nedanstående sjukdomar flyttades från anläggningen skall förbudet

— i fråga om vesikulär stomatit ha gällt i sex månader,

— i fråga om hästencefalomyelit ha gällt under sex månader räknat från och med den dag då de hästdjur som led av sjukdomen slaktades eller flyttades från anläggningen,

— i fråga om infektiös anemi ha gällt under den period som krävs för att utföra två Coggins-test med negativt resultat, med tre månaders mellanrum mellan det första och det andra provet som togs på de djur som återstod efter det att de infekterade djuren hade slaktats,

— i fråga om rabies ha gällt en månad räknat från det senast konstaterade fallet,

— i fråga om mjältbrand ha gällt under 15 dagar räknat från det senast konstaterade fallet.

ii) Om alla djur av sådana arter som är mottagliga för sjukdomen har slaktats eller flyttats från anläggningen skall förbudet gälla i 30 dagar räknat från och med den dag då anläggningen rengjordes och desinficerades efter det att djuren hade destruerats eller flyttats, utom när det gäller mjältbrand då förbudet skall gälla i 15 dagar.

h) Den har inte, så vitt jag vet, varit i kontakt med hästdjur som lider av en infektiös eller smittosam sjukdom under de 15 dagarna närmast före upprättandet av denna deklaration.

IV **Uppgifter om vistelse och karantän**

a) Hästen fördes in i avsändarlandet den ..... *(datum).*

b) Hästen anlände till avsändarlandet antingen från en medlemsstat i Europeiska unionen [1] eller från ..... [1] *(namnet på det land från vilket hästen anlände till exportlandet)*, vilket är ett av de länder som anges under samma sanitära grupp i bilaga I till beslut 2004/211/EG.

c) Hästen fördes in i avsändarlandet under minst lika stränga djurhälsovillkor som dem som fastställs i detta intyg.

d) I den mån det är möjligt att konstatera, och i enlighet med den bifogade försäkran (som utgör en del av intyget) som ställts ut av hästägaren [1] eller av hästägarens ombud [1], har hästen inte vistats utanför Europeiska unionen under en sammanhängande period på 90 dagar eller mer, inräknat den dag till vilken hästens återkomst i enlighet med detta intyg fastställts, och den har inte vistats utanför något av de länder som avses ovan.

▼M24

V Hästen kommer att sändas i ett fordon som rengjorts och desinficerats i förväg med ett desinfektionsmedel som är officiellt godkänt i avsändarlandet, och fordonet kommer att vara utformat på ett sådant sätt att varken spillning, strö eller foder kan falla ut under transporten.

VI Intyget är giltigt under 10 dagar.

Datum	Ort	Den officiella veterinärens stämpel och underskrift ([3])

Namn med versaler och befattning:

FÖRSÄKRAN

Undertecknad .....
(texta namnet på ägaren ([1]), eller dennes ombud ([1]), till den häst som beskrivs ovan)

intygar följande:

— Hästen kommer att sändas direkt från avsändningsanläggningen till mottagningsanläggningen utan att komma i kontakt med andra hästdjur med annan hälsostatus.

— Hästen kommer endast att flyttas mellan sådana anläggningar som står under tillsyn av de behöriga centrala myndigheterna i avsändarlandet.

— Hästen avsändes från en medlemsstat i Europeiska unionen den ..... *(datum).*

..... , ...
(Ort och datum) (Underskrift)

([1]) Stryk det som inte gäller.
([2]) Detta intyg måste utfärdas den dag då djuret lastas för transport till EU eller sista arbetsdagen före lastningen.
([3]) Stämpeln och namnteckningen skall ha en annan färg än den tryckta texten.